

# Children's Mission

Skandinavisk Børnemission NYHEDSBLAD MAJ 2015



FILIPPINERNE: **Det mobile sundhedsteam**

UKRAINE: **Hjælp til 20 tusinde børn og deres familier**

ZAMBIA: **Rejserapport**



**Children's Mission**

## Indhold

**2 Leder**

**3-5 Ukraine**

**6-7 Filippinerne**

**8-9 Zambia**

**10 Køb en ged**

**11 Kompas**

**CHILDREN'S MISSION  
SKANDINAVISK BØRNEMISSION**

**POSTADRESSE:**

Søvangsvej 53, 2650 Hvidovre

**BESØGSADRESSE:**

Strömgatan 14, 212 25 Malmö

**TELEFON:** 7210 0167

**E-MAIL:** info@childrensmmission.dk

**WEB:** www.childrensmmission.dk

**CVR-NR.:** 1750 1682

**BESTYRELSE**

Peter Thomsen, Vivian Lykke,  
Bo Wallenberg

**MEDARBEJDERE**

Arne Panduro, daglig leder  
Alice Aaberg, Ellen Panduro

**REDAKTIONSGRUPPE**

Arne Panduro, Vivian Lykke  
Ellen Panduro

**FORM:** PCG Malmø

**TRYK:** ÅkessonBerg, Emmaboda

**BANK:**

Nordea, Søborg Afdeling

Reg. nr.: 2256

Konto nr.: 6445 550 599

**GIROKONTO:** 921-6464

## Kære fadder og giver,

Sommeren står snart for døren og vi glæder os alle til at kunne nyde solen og varmen, alt i mens vi slapper af sammen med gode venner og familie.

Men ikke alle har det lige så godt, som os i Danmark. Mange børn ude i verden lider under fattigdom, sult, manglende kærlighed, ingen skolegang og almindelig omsorgsvigt. Det er nogle af disse børn, som Children's Mission forsøger at hjælpe.

Vi er helt afhængig af din støtte for at kunne række ud til disse skønne børn, som man bare taber sit hjerte til, når man står over for dem. Jeg ville ønske, at I alle kunne være der og se håbet tændes i børnenes øjne, når vi fortæller dem, at mennesker i Skandinavien tænker på dem, beder for dem og giver penge hver måned for at de kan få en god og tryk opvækst.

I dette nummer af vores nyhedsbrev kan du læse mere om børnene i Ukraine, Filippinerne og Zambia – tre af de lande, hvor Children's Mission hjælper.

Tak for jeres gaver og må Gud velsigne jer alle. ■

**ARNE PANDURO**

Daglig leder i Danmark



# Ukraine er i vores hjerter



Besøg hos børn på hospitalet, som bliver glade for et kært tøjdyr i en svær tid.



Missionen har i løbet af påske ugen uddelt over 800 poser med mad til trængende familier. Takket være din hjælp er påsken blevet lysere og glattere for mange børn og deres familier





*Children's Mission har i løbet af de sidste måneder besøgt mange steder i Ukraine og givet hjælp til omkring 20 tusinde trængende børn og deres familier. Der er besøgt fattige familier, daginstitutioner, krisecentre og hospitaler. Der er sendt lastbiler med hjælp i form af mad, tøj, medicin og hygiejne artikler til regionerne Donetsk og Lugansk i den østlige del af Ukraine.*

Det er sådan en glæde at tjene Gud, og være en del af hans fantastiske arbejde, og takken går videre til dig, som støtter vores arbejde. Overalt møder vi taknemmelige mennesker, der beder os om at takke vores faddere for deres hjælp.

Vi håber billederne vil tale til dig, – og vise dig børn og familiers TAK!

Må Gud rigt velsigne jer alle, jeres familier og land! ■

**MED KÆRLIGHED FRA UKRAINE, LYUDMILA LONYUK**



Missionen har besøgt familier i krise og har opmuntret familier med vidunderlige hjælp. Dette er min favorit familie. Lille Serhiy har efter en sygdoms periode fået det meget bedre. Forældrene har fået renoveret deres hus, – moderen er holdt op med at drikke, og alting ser meget lysere ud nu for denne familie.





På møderne for fattige, familier i krise, for handicappede og flygtninge fortæller vi altid om Guds kærlighed og hans frelses plan. Vi lærer alle at stole på Gud og bygge vores fremtid på ham. Det er meget vigtigt nu, hvor situationen i vores land er meget svær, og hvor mange familier mister slægtninge, huse og ejendom i krigen. Men mere end nogensinde føler vi Guds gaver og Hans vidunderlige kærlighed og omsorg, fortæller Lyudmila.

Det er ikke muligt i et brev at fortælle dig om alt det arbejde Gud gør i Ukraine. Men vi beder for jer, og vi takker Gud for dig og håber du en dag kan besøge vores land.









## SITIO PINTOR, FILIPPINERNE

# Children's Missions mobile sundhedsteam på opgave

*Fluerne summer overalt, en umiskendelig lugt af skrald stikker mig i næsen. Solen skinner fra en varm og skyfri himmel og gør at sveden render ned ad ryggen. Kun to meter fra hvor jeg sidder, kommer der buldrende skraldebil efter skraldebil, nogle er fulde af affald, andre kommer tomme efter at have læsset lasten af i det store krater, hvor et mylder af mænd og kvinder arbejder time efter time.*

Jeg befinder mig i Sitio Pintor hvor man har placeret lossepladsen i Rodriguez Kommune.

Jeg sætter mig med mor Gina for at tale med hende om hendes børn, og hvordan det er at leve i dette miljø. Medens hun fortæller bliver billedet klarere af livet på lossepladsen. De arbejder i treholdsskift døgnet rundt. Omkring 1000 mennesker i hvert skift. Man indsamler genanvendelige ting som plastikposer, flasker, aluminiumsdåser, jernskrot, elpærer osv... Disse ting samles i sække, som derefter sælges til opkøbere i området, og så er dagens indkomst reddet, – hvilket er mellem 25–35 kroner.

Gina har fire børn, og de er alle drenge mellem 10 og 15 år. Derudover har hun en lille adoptiv pige på to år.

Ginas familie ejer noget jord og har boet i Sitio Pintor i flere generationer. Alle hendes elleve søskende med deres familier arbejder på lossepladsen. Gina fortæller at der overhovedet ikke er adgang til sundhedspleje for de ca. 4.000 mennesker der bor her. Mødrene føder deres børn i hjemmet, – læs ”skure” – som de bor i, dette med hjælp af jordemødre uden reel uddannelse. Børnene i Sitio Pintor kan ikke starte i skole før de er 10 år gamle, for før da må de ikke køre med skraldebilerne til dalen, hvor skolen ligger.

Gina fortæller med engagement om livet i landsbyen. Vand skal købes i dalen og dette er et af deres store problemer. Der er selvfølgelig ingen sanitære faciliteter, så de menneskelige nødtørftigheder gøres blandt buskene,

eller hvor det passer. Man behøver ikke at forville sig langt væk for at forvise sig om, at det er tilfældet.

Children's Missions mobile sundhedsteam kommer regelmæssigt til Sitio Pintor for at hjælpe børn og deres mødre med at få stillet diagnoser, give medicin, gode råd og nogle gange køres der direkte til et hospital, når det er nødvendigt!

Vi kan ikke ændre alt for alle, men vi kan lette byrderne for nogle af dem, som Jesus kalder ”hans mindste”.

Vi her i Filippinerne vil gerne sige **ET STORT OG VARMT TAK TIL DIG** som regelmæssigt støtter Children's Mission. Du kan være sikker på, at dit bidrag gør en stor forskel for børn i dette land.

BIRGITTA DAHL, FILIPPINERNE







# ZAMBIA

## – et fattigt land i Afrika

*Rent vand og geder giver håb til nogle af de fattigste landsby beboere i Zambia. Children's Mission støtter disse to projektområder i samarbejde med lokale kirker under Apostolic Church of Pentecost. I marts 2015 har Arne og Ellen Panduro været på tilsynsbesøg i Zambia for at vurdere effekten af projekterne.*

Vi har nu kørt i mere end en time ude i hvad jeg synes er et ufremkommeligt vildnis af højt græs og mere eller mindre forkrøblede træer. Heldigvis har vi en lokal guide med os, som siger, at han godt kan se sporet, vi skal køre ad. Jeg har svært ved at se noget spor, men stoler på at guiden kender vejen til en lille gruppe hytter langt ude i bushen.

Pludselig dukker der nogle små runde lerklinede hytter med stråtag

op. Lidt længere fremme kan vi se flere hytter. Der er tilsyneladende ingen mennesker, men så kommer der nærmest en folkevandring af børn og voksne ud af hytter, marker og vildniset for at møde os. Alle smiler og hilser alt imens jeg desperat forsøger at børste nogle af de store røde stikkende afrikanske myrer væk fra mine ben og bukser til stor morskab for landsby beboerne.

### **Rent vand er alt afgørende**

Children's mission har rejst penge til at der 10 forskellige steder er blevet boret ned i undergrunden efter vand. Det har vist sig at der i 50 - 70 meters dybde er rigeligt med rent vand, som umiddelbart kan drikkes uden yderligere behandling.

Tidligere har landsbyens kvinder måttet vandre i en til to timer for at hente vand fra vandløb eller små søer,





uddannet to personer til at foretage vedligeholdelse og eventuelle reparationer af pumpen. Landsby beboerne skal selv klare vedligeholdelsen. Hver familie indbetaler 1 dollar i måneden til en fælles reparationskasse, som så betaler for reservedele. På den måde er projektet selv bærende.

### Oplæring i hygiejne

De lokale sundhedsmyndigheder starter op med et uddannelsesprogram for kvinderne i de landsbyer, som har fået rent vand. Her vil der blive undervist i betydningen af at bruge rent vand i husholdningen. Samtidig vil der også blive undervist i almindelig hygiejne.

### Geder giver håb

Children's Mission giver geder til nogle af de allerfattigste landsby beboere, som ikke har andre muligheder for at forsørge sig selv. Vi besøgte fem familier, som havde fået geder af Children's Mission.

Mange mænd og kvinder i de besøgte områder er døde af aids og har efterladt sig mindreårige børn. Når det sker er der mange bedsteforældre, som er trådt til og har taget en ny "tørn" med at opfostre endnu en børneflokk, selv om de allerede har nået pensionsalderen. Det er ikke kun børnebørn, som bliver taget ind i familien, men også forældreløse børn fra landsbyen, som står helt uden egen familie. Her kommer kulturen til hjælp, fordi der er tradition for at forældreløse børn er landsbyens kollektive ansvar.

### Bedstemødrene er Zambias helte

En del af disse bedsteforældre har fået 2 geder via gedeprogrammet for at hjælpe dem til at skabe et forsørgelsesgrundlag. Taknemligheden var stor hos dem vi talte med. Flere sagde, at de havde fået nyt håb for fremtiden, fordi de nu kunne betale for børnenes skolegang og i øvrigt havde mad til den ny og store familie, bl.a. ved at udnytte mælken fra gederne og sælge nogle af gedekiddene.

Børnene er med til at passe gederne, når de ikke er i skole, og lærer på den måde at drive husdyrhold.

Vi talte bl.a. med en bedstemor, hvis

mand, datter og svigersøn alle var døde. Hun stod nu alene tilbage med 2 små børnebørn at sørge for. Hun havde fået 2 geder, som - sagde hun - havde givet hende håb og mulighed for at skabe en fremtid for sig og sine "nye" børn. Hun lyste af glæde medens hun fortalte os sin historie.

### Diakoni i praksis

På vej tilbage til vores hotel blev vi begge overvældet af taknemlighed over at være en del af dette fantastiske arbejde, hvor vi virkelig er med til at gøre en forskel. Det er kristen diakoni i praksis.

Samtidig måtte jeg også tænke med taknemlighed på alle vores trofaste givere hjemme i Skandinavien, som har skabt grundlaget for at Children's Mission kan hjælpe ude i verden, hvor nøden er stor. ■

ARNE PANDURO



vand som for det meste var forurenset og som både børn og voksne ofte blev syge af at drikke.

Overalt hvor der var blevet boret brønde fortalte landsby beboerne, at antallet af vandbaserede sygdomme var faldet væsentligt. Særligt børnene fik ikke mere diarré som tidligere.

### Enkle installationer, som er nemme at vedligeholde

Alle borehuller er installeret med en ganske enkel håndpumpe, som henter vandet op fra undergrunden. Selv børn kan betjene den, og de nyder at pumpe rent vand op.

I hver landsby med en pumpe er der



**G A V E B E V I S**

# HER ER DIN GED!

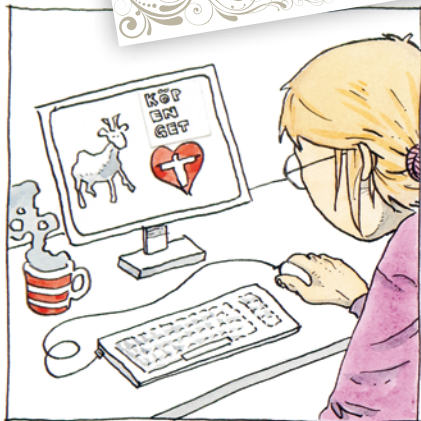


Children's Mission har modtaget en gave til indkøb af en ged til vores ernæringsprogram. Gavegiveren har ønsket at geden skal navngives til:

I mange lande er befolkningen hårdt ramt af både underernæring og sygdomme som HIV/AIDS, hvilket betyder at et stort antal børn bliver forældreløse. Geden gives til en fattig familie, der har taget ansvar for et fremtøst til en familie. At få en ged som gave eller flere forældreløse børn. At få en ged som gave er livsvigtigt for mange familiers overlevelse. I dag deler Children's Mission geder ud i blandt andet Afrika, Bangladesh og Filippinerne.



Arne Panduro  
Daglig leder for Children's Mission Danmark  
www.childrensmisson.dk



Giv en ged, som redder liv. Hvilken god fødselsdagsgave!



Tillykke med fødselsdagen! En ged som jeg har navngivet med dit navn.



Den kommer til at gå til en fattig familie, i et af de lande hvor Children's Mission arbejder.



En ged forandrer en nødlidende families livssituation.



Udover næringsrig mælk, så giver den en indtøgt, når geden får kid, som familien kan sælge



Øverskuddet fra salget går derefter til uddannelse, medicin og mad til familien





## NO Corruption! Generation!

*Alt for ofte bringes der overskrifter i dagens aviser om "Korruption" – Er det noget du vil være med til at ændre?*

Da vi på Children's Missions årsmøde 2011 drøftede hvad den største årsag til fattigdom er, var alle enige om, at KORRUPTION er hovedårsagen. Vi blev her enige om, at der måtte gøres noget. Ikke fordi vi tror vi kan afskaffe KORRUPTIONEN, men fordi vi vil være med til at starte en folkebevægelse – en folkebevægelse som vil fortælle, oplyse og sige: "NEJ til KORRUPTION!"

### Vores ønske er, at:

- have det med i undervisningen på vores skoler.
- have andre organisationen til at arbejde med det i deres regi.
- have det med i sportsklubberne – noget som allerede er sket i en fodboldklub i Zambia.
- alle vil tale om dette, i NORD og SYD, ØST og VEST
- have det med i den skrevne presse
- kommunikere det ud gennem elektroniske medier.

### VISION

*En verden, hvor alle mennesker kan leve et værdigt liv.*

### OPGAVE

- » Children's Mission er en kristen organisation, som vil virke for en retfærdig verden.
- » Vi arbejder med sociale og humanitære indsatser med fokus på børn, unge og familier; uanset køn, etnisk, religiøs eller politisk tilhørsforhold.
- » Gennem at se og udvikle menneskers potentiale, vil vi skabe forudsætninger for et værdigt liv.
- » Children's Missions opgave udgår fra Bibelen, hvor vi udfordres til at hjælpe de mest trængende og at arbejde for retfærdighed og genoprettelse for fattige og udsatte.

### VÆRDIER

#### Åbenhed

Alle som berøres af Children's Missions arbejde skal kunne føle sig trygge ved, at det gennemføres med et godt forvalterskab. Vort arbejde skal være gennemsigtigt.

#### Delagtighed

At være aktiv og delagtig er udviklende og styrker evnen til at ændre sig. Alle som deltager i Children's Missions arbejde skal kunne føle sig delagtige.

#### Værdighed

Children's Missions arbejde skal gennemsyres af respekt for alle mennesker som berøres.

#### Bæredygtighed

Children's Missions indsatser skal bidrage til varige forandringer, med hensyn til både mennesker og miljø.

#### Læring

Children's Mission vil skabe plads for læring i alle dele af virksomheden.



# Her hjælper Children's Mission



## Filippinerne

- » Underernæringsklinik
- » Forskole for børn 5–6 år
- » Hjælpecenter ved lossepladsen
- » Skoler for voksne (værksted, syning, kosmetik, computer)
- » Skoler for børn og unge (grundskoler og videregående uddannelse)
- » Børnebyer
- » Outreach programmer
- » Lokalsamfundsudvikling

## Moldova

- » Dagcenter for børn og unge

## Bangladesh

- » Driftsstøtte til kristne skoler
- » Light a Light sang- og musikskoler
- » Børne- og skolehjem

## Ukraine

- » Tøj- og maduddeling
- » Hospitalsudstyr
- » Sommerlejre for Tjernobyl-børn
- » Fængselsmission

## Malawi

- » Gedeprojekt

## Elfenbenskysten

- » Iværksætteruddannelse

## Zambia

- » Gedeprojekt
- » Byskoler
- » Hiv/Aids information
- » Rent drikkevands projekt

## Uganda

- » Gedeprojekt
- » Iværksætteruddannelse

## Kenya

- » Nødhjælp
- » Sundhed og familieomsorg
- » Iværksætteruddannelse



## NB

Ved ændring af postadresse eller e-mail adresse:

Vi vil meget gerne have jeres nye adresse, både hvis I har fået ny postadresse eller ny e-mail adresse. Der kommer en del breve retur med ubekendt på adressen, og det kan være vanskeligt for os at finde frem til jer. Det koster også ekstra at sende det igen

## Hjælp os at spare administrations- omkostninger

Tilmeld dig betalingservice næste gang du giver dit månedlige fadderbidrag. Hvis du har brug for hjælp til det, så skriv eller ring til os.

## Ja tak!

- Jeg vil være fadder med 185 kr. pr. måned
- Andet beløb på  kr. pr. måned
- Give en gave på  kr.
- Have information tilsendt.

### Jeg giver:

- via Betalingservice (udfyld bankkonto og CPR-nr.)
- via giro eller bankoverførsel (udfyld CPR-nr. for at få skattefradrag)

Navn:

Adresse:

Postnr.:

By:

Telefon:

E-mail:

Bankkonto: Reg. nr.:

Konto nr.:

CPR-nr.:

Indsendes i lukket kuvert til:

**Children's Mission, Søvangsvej 53, 2650 Hvidovre**

